

Traditional wooden fishing boat

Sabani Boating Plan



Sabani boats were traditionally used by fishermen. Sabani, which are used in many areas in Okinawa Prefecture, are said to have originated in Itoman. In this plan, you will board a Sabani and paddle to the uninhabited Ejina Island, which is said to be watched over by the sea god!

About Sabani operation サバニ運航について

Please note that if the weather conditions on the day of the tour make it unsafe to sail, we may cancel the tour in order to prioritize the safety of our guests.

当日の天候により安全に航海できないと判断した場合、お客様の安全を優先し、ツアーを中止にすることがあることをご了承ください

伝統的木造漁船

サバニ乗船プラン

漁師が漁で使用していたサバニ。沖縄県内でも多くのエリアで使われているサバニは糸満が発祥といわれています。このプランではサバニに乗船し、海神(わたつみ)が見守る無人島・エージナ島を目指します！



What to wear & bring

服装と持ち物

- ▶ There is a possibility of hurting your feet due to coral reefs, etc. We also ask that you do not touch, step on, or stand on coral reefs to avoid harming marine life.
- ▶ The sun is strong, so hats and sunglasses as well as long sleeves, rash guards, and leggings are useful for sun protection.
- ▶ サンゴ礁等で足を痛める可能性があります。また、海洋生物を傷つけないために、サンゴ礁に触れない、踏まない、立たないようにお願いします。
- ▶ 日差しが強いため帽子やサングラス、また日焼け対策に長袖やラッシュガード、レギンスやスパッツなど効果的です。



Requests when boating

乗船時のお願い

- ▶ For your safety, please follow the instructions of the captain.
- ▶ You must wear a life jacket (available for rental).
- ▶ Please refrain from boarding the ship after drinking alcohol, as it can be dangerous. Those who are prone to seasickness should take motion sickness medicine.
- ▶ Do not stand up when aboard the boat. Keep your center of gravity as low as possible, even when moving around!
- ▶ Even if the Sabani capsizes, it will not sink. If the Sabani does capsize, please keep close to the Sabani and wait afloat until the staff gets the boat back in position to board.
- ▶ If everyone paddles in unison, the speed will increase. Call out together and try paddling in sync with the person in front of you.
- ▶ If you feel unwell, please inform the captain as soon as possible.
- ▶ You may bring your own cameras, smartphone, etc., but please note that we cannot guarantee against damage. If you do bring one, please put it in a waterproof case. We also recommend using a strap in case the boat capsizes.
- ▶ Please be sure to take your trash home with you to keep our ocean clean.
- ▶ 皆様の安全のために船頭の指示に必ず従ってください。
- ▶ ライフジャケットは必ず着用をお願いします（貸出あり）。
- ▶ 飲酒後の乗船は危険ですので、ご遠慮いただいております。船酔いしやすい方は酔い止め薬を飲んでおくとう安心です。
- ▶ 乗船時は立ち上がりたらないでください。移動する際も、できるだけ重心は低く！
- ▶ サバニは転覆があっても沈むことはありません。万が一転覆した場合はスタッフが船を乗れる状態に戻すまで、あまり離れないで浮かんでお待ちください。
- ▶ みんなでタイミングを合わせて漕ぐとスピードが出ます。かけ声をかけ、前の人に合わせて漕いでみましょう。
- ▶ 体調が悪くなった場合は早めに船頭にお知らせください。
- ▶ カメラ、スマートフォン等の持参は可能ですが、破損・故障については保証いたしかねますので予めご了承ください。もし持参の際は防水ケースに入れて下さい。さらに万が一の転覆に備え、ストラップ付きをおすすめします。
- ▶ きれいな海を守るためゴミは必ずお持ち帰りください。

